



CANADIAN COUNSELLING AND
PSYCHOTHERAPY ASSOCIATION
L'ASSOCIATION CANADIENNE DE
COUNSELING ET DE PSYCHOTHÉRAPIE

**Canadian Counselling and Psychotherapy Association – Association canadienne de counseling et de psychothérapie
Annual Report 2013-2014 / Rapport annuel 2013-2014**

Table of Contents – Table des matières

President's Report Rapport du président	2
Chief Executive Officer's Report Rapport de la Présidente-directrice générale	7
Membership Historical Summary Tableau récapitulatif de l'adhésion	10
Board of Directors & Staff Le Conseil d'administration et le personnel	13
Board Committees Comités du Conseil	14
Chapters Sections	15
Our Partners Nos partenaires	16
Financial Report Rapport financier	Separate cover Tiré à part

President's Report / Rapport de le président 2013-2014

Overview

May 2014 brings the end of my first year as CCPA President, and this 2013-2014 report represents my first annual report on CCPA activities. I have just completed my seventh year with CCPA, four years as a Board member (2 years a BC director and 2 years as AB director) and five years as an Executive member. During that time I have seen amazing growth in our Association. Now more than 5200 strong, CCPA continues to expand and develop in its role as the national voice for counselling and psychotherapy in Canada.

As we enter into our 50th year and take a moment to recall our early years, one can see many changes. With a membership of more than 5200, we have national office space that we are rapidly outgrowing as we continue to expand our services to members and increase the visibility of the profession as an essential part of the continuum of care. We now have a CEO with six employees, a CEC administrator, a Registrar for CCC, a Registrar for CCC-S, and an Editor for the Canadian Journal of Counselling and Psychotherapy. Our student membership continues to increase as do the number of Chapters – we now have 14 chapters – five regional and 9 special interest.

Efforts towards regulation continue across the country with two regulatory colleges in place: longstanding regulation in Quebec, of course, and now a college in Nova Scotia. Ontario awaits full proclamation now expected in the fall of 2014. New Brunswick, PEI, and British Columbia are all in process while Manitoba, Alberta, and Newfoundland are exploring strategic directions to take within their provinces.

If I was to summarize the 2013-2014 year, I would say it has been one of review, of consolidating, of stabilizing, and of circling back after spending time connecting and reaching out to other associations over the past few years. As we continue to grow and develop our services, I will highlight major initiatives undertaken in the 2013 and 2014 year.

CCPA Activities

The various activities undertaken by CCPA are the consequence of the enthusiasm and engagement of all the volunteers on our National Board of Directors, in our Chapters, and by our student representatives and CCPA members across the country. Special thanks are given to those volunteers who work on our 14 Chapter Executives, the Certification Committee, the Awards Committee, the Ethics Committees: Queries/Education and Complaints Division, the CCPA Council on Accreditation of Counsellor Education Programs (CACEP), the COMPASS Centre for Examination Development (previously known as the National Assessment Project), the Canadian Journal of Counselling and Psychotherapy, Cognica, the student newsletter, and social media. These individuals form the foundation of our association and CCPA would not be in the position it is today without their contributions. I would especially like to thank those who take on leadership roles within the association as Chapter Presidents and executives, the Chairs of Ethics Committees, and the Certification Committee. Your commitment, engagement, and dedication are qualities inherent in counsellors and psychotherapists and while you may not always receive full financial compensation for these qualities, I trust that you are paid in full with the satisfaction of knowing that

Aperçu

Mai 2014 apporte la fin de ma première année en tant que Présidente de l'ACCP et ce rapport pour l'année 2013-2014 est mon premier rapport annuel sur les activités de l'ACCP. Je viens tout juste de compléter ma septième année avec l'ACCP, quatrième année en tant que membre du conseil d'administration (deux années en tant que directrice de la Colombie-Britannique et deux années en tant que directrice de l'Alberta) et cinq années en tant que membre de l'exécutif. Durant ce temps, j'ai témoigné d'une énorme croissance dans l'association. Maintenant plus de cinquante deux milles membres, l'ACCP continue de croître et développer son rôle en tant que la voix nationale pour le counseling et la psychothérapie au Canada.

Alors que nous entamons notre cinquantième anniversaire et prenons un peu de recul en nous remémorant nos premières années, de très nombreux changements deviennent apparents. Forts de nos cinquante deux milles membres et plus, nous devenons sans cesse plus à l'étroit dans nos bureaux du Siège social, à mesure que nous poursuivons la multiplication des services aux membres et le rehaussement de la visibilité de la profession en tant qu'élément essentiel du continuum de soins. Nous comptons maintenant une directrice générale chargée de neuf employés, une personne au poste d'administration des CÉP, une autre au poste de registraire des CCC et une autre à la rédaction de la Revue canadienne de counseling et de psychothérapie. Le nombre de nos membres étudiants ne cesse de s'accroître, tout comme le nombre des Sections, qui se chiffre à quatorze (cinq sections régionales et neuf sections spécialisées).

Les démarches visant la réglementation se poursuivent au pays, et deux ordres professionnels ont été mis en place : le contexte réglementé depuis des années au Québec, bien sûr, et maintenant l'ordre professionnel en Nouvelle-Écosse. L'Ontario attend l'entrée en vigueur de la loi, dont la promulgation complète devrait survenir à l'automne 2014. Le Nouveau-Brunswick, l'Î.-P.-É. et la Colombie-Britannique ont tous entamé une démarche, tandis que le Manitoba, l'Alberta et Terre-Neuve explorent les orientations stratégiques à prendre sur leurs territoires respectifs.

Pour résumer l'année 2013-2014, je dirais que ce fut une année de révision, de consolidation, de stabilisation et de retour au bercail après avoir consacré du temps à établir des liens et à nous ouvrir à d'autres associations depuis quelques années. Tandis que se poursuivent notre croissance et le développement de nos services, je veux partager avec vous certains faits saillants de l'année 2013-2014.

Activités de l'ACCP

Les activités variées entreprises par l'ACCP résultent de l'enthousiasme et de l'engagement de tous les bénévoles sur le conseil d'administration national, dans nos Sections et par nos représentants étudiants et membres de l'ACCP à travers le pays. Un gros merci aux bénévoles qui travaillent sur l'exécutif des 14 Sections, sur le comité de Certification, sur le comité des prix, sur les comités de déontologie, sur le Conseil d'accréditation des programmes de formation des conseillers (CAPFC) de l'ACCP, aux dirigeants de COMPASS : le Centre de développement d'examen (auparavant connu comme le projet d'évaluation national), à la Revue canadienne de counseling et de psychothérapie, à Cognica,

you have helped to make a positive difference to the profession.

Governance boards especially need strong teams because their function is to shape an organization's vision and work closely with the CEO and the National Office. Throughout the year, your CCPA Board of Directors work within their regions to promote CCPA and to advocate for the profession. From attending meetings on regulation, to developing provincial chapters, to liaising with Chapters, to involving students in CCPA activities, these volunteers put in endless hours acting as your representatives at the National Board Table. The activities of the Board members are supported by Barbara MacCallum and her staff at the National Office. It is through the leadership of our CEO and the work of her staff that the many projects that CCPA is engaged in are efficiently and successfully carried out.

This year the CCPA Executive and Board recognized the importance of inclusiveness in the Board structure and its Director members. In 2012 the Governance Committee began consultations with Indigenous leaders in the Association membership to determine preferred methodologies for enhancing representation of Indigenous Members on the Board of Directors. In this inaugural year of implementation, the CCPA Board appointed William (Bill Thomas) as the Indigenous Director.

CCPA activities tend to fit into a four quadrant model: (a) Advocacy and Outreach, (b) Professional Learning and Membership Services, (c) National Standards, and (d) Certification Process. The four quadrants combine the work of the Board of Directors and the National Office in Ottawa with a focus on advocating and supporting members in maintaining high levels of professionalism.

Advocacy and Outreach

- (1) In order to increase CCPA's involvement in communication-related initiatives, a new position was created at the national office, Senior Project Manager. Kim Hollihan is able to engage in a knowledgeable way with press releases, government relations, and participation in national alliances/coalitions. Kim has worked closely with Impact Public Affairs throughout the year, a company that specializes in helping national organizations deliver effective communications to the public, their members, key stakeholders, and government ministries. Hence, during this past year, CCPA has created over a dozen press releases. Additionally, the media training that IMPACT offers has been very effective in giving Directors and members of the Executive the confidence to take part in radio and newspaper interviews, and to meet with government officials.
- (2) Through partnerships with the Mental Health Commission of Canada (MHCC), The Canadian Alliance on Mental Illness and Mental Health (CAMIMH); Canadian Primary Health Care Research and Innovation Network (CPHCRN); Health Action Lobby (HEAL); and the Psychotherapy Practice Research Network (PPRNet) and through our reciprocal memberships with the Canadian Association for Suicide Prevention (CASP) and the Canadian Education Research Institute for Counselling (CERIC), CCPA elevates the awareness of the profession of counselling and psychotherapy to other professionals, government ministries, research funders, and the public. In an increasing degree, counselling and psychotherapy is viewed as an indispensable part of the continuum of care.
- (3) CCPA continues to play a prominent role at international conferences including sitting on international roundtables. This

au bulletin d'étudiant et aux médias sociaux. Ces personnes constituent le fondement de notre association, et l'ACCP n'occuperait pas la place qu'elle occupe aujourd'hui sans leurs précieuses contributions. Je souhaite remercier en particulier ceux qui ont entrepris un rôle dirigeant dans l'association en tant que Président(e)s des Sections, ceux qui sont sur l'exécutif des Sections, les Président(e)s des comités de déontologie et de certification. Votre engagement et votre dévouement sont des qualités inhérentes dans les conseillers et les psychothérapeutes et même si vous ne recevez pas toujours une compensation financière complète pour ses qualités, je suis confiante que vous recevez amplement de satisfaction du fait que vous avez aidé à faire une différence positive dans cette profession.

Les conseils de gouvernance ont particulièrement besoin d'équipes fortes car leur fonction est de former la vision d'une organisation et de travailler de près avec le chef de direction et le bureau national. Au courant de l'année, les directeurs(trices) du conseil d'administration de l'ACCP travaillent dans leur région pour promouvoir l'ACCP et afin de militer pour la profession. En assistant aux réunions sur la réglementation, en développant des Sections provinciales, en travaillant en tant que liaisons avec les Sections et en travaillant avec les étudiants sur des activités pour l'ACCP, ses bénévoles passent de nombreuses heures agissant comme représentants de leur région, sans compter leur travail à la table ronde nationale de l'ACCP. Les activités de ses représentants sont supportées par Barbara MacCallum et son équipe au bureau national. C'est grâce au leadership de notre chef de la direction et le travail de son équipe que plusieurs des projets dans lesquels l'ACCP s'engage sont complétés de manière efficace.

Cette année, le Comité de direction et le CA de l'ACCP ont reconnu l'importance du principe de l'inclusion au sein de la structure du CA et de sa composition de membres administrateurs. En 2012, le Comité de gouvernance a entrepris des consultations auprès des leaders autochtones membres de l'Association, afin de déterminer les méthodes à privilégier pour améliorer la représentation des membres autochtones au Conseil d'administration. Au cours de cette première année de mise en œuvre, le Conseil de l'ACCP a désigné William (Bill) Thomas au poste d'administrateur autochtone.

Les activités de l'ACCP sont habituellement divisés dans quatre catégories différentes : (a) défense des droits et rayonnement), (b) Services d'adhésion et éducation professionnelle, (c) Normes nationales, (d) procédure de certification. Les quatre catégories combinent le travail du conseil d'administration et du bureau national à Ottawa en étant centré sur la défense des droits de nos membres et le support afin de conserver un niveau élevé de professionnalisme.

Défense des droits et rayonnement

- 1) L'ACCP compte un nouveau poste à son Siège social : Kim Hollihan occupe maintenant le poste de Gestionnaire principale de projet. Diplômée du programme de counseling d'Acadia et détentrice d'un doctorat en Éducation, Kim est en mesure de s'occuper avec compétence d'une foule d'initiatives liées aux communications, dont les communiqués de presse, les relations avec le gouvernement et la participation à des alliances ou coalitions nationales. Tout au long de l'année, Kim a travaillé en étroite collaboration avec le cabinet de relations publiques *Impact Public Affairs*, entreprise spécialisée dans l'aide aux organismes nationaux pour la prestation de communications efficaces auprès du public, de leurs membres, des parties intéressées et des ministères. En conséquent, Durant cette dernière année, l'ACCP a produit plus d'une douzaine de

year CCPA took part in several national and international profession-related conferences and meetings including the International Association for Counselling (Turkey and Victoria), the American Counseling Association, and the British Association for Counselling and Psychotherapy Research Conference co-hosted with the American Counseling Association in London.

- (4) CCPA's second Counselling and Psychotherapy Research Conference occurred in Moncton, NB in partnership with Université de Moncton, Acadia University, and the University of New Brunswick. To promote research productivity, CCPA has engaged in a research-ENABLE strategy that is anchored by mentoring and supervision with the intent to build strong regional and national research networks. The research conference fosters a climate of open inquiry where new researchers and students, as well as practitioners, academics, and leaders in the field come together to share their common enthusiasm for learning and their desire to continually improve their practice by drawing on the latest research evidence. The research conference is important because new research not only adds to the evidence base for the profession and our identity as a profession, but is also an important tool for policy makers.
- (5) This year our National Conference was held in Victoria, British Columbia in combination with the International Association for Counselling (IAC) Conference. Through this partnership, IAC has a large number of Canadian delegates and in turn the CCPA conference saw an increase in international delegates. Each year there is an increase in the number of presidents from other associations who attend the CCPA conference including the Irish Association for Counselling and Psychotherapy, the British Association for Counselling and Psychotherapy, and the American Counselling Association. Next year our conference returns to the place of our first conference, Niagara Falls. This will be an exciting conference as CCPA goes all out to celebrate our 50th anniversary.

Professional Learning and Membership Services

- (1) CCPA is using social media including tweets, Facebook postings, list serve messages, and the Counselling Connection Blog to connect with members in a variety of ways.
- (2) Our CEO, Barbara MacCallum, who represents CCPA on The Ontario Alliance of Mental Health Practitioners, has presented 5 webinars and conducted 14 workshops in various regions of Ontario to assist members in preparing their application to the College of Registered Psychotherapists of Ontario.
- (3) In order to promote and advance the profession, CCPA is engaged in publishing Canadian authored books. This year, a revised and updated version of the Ethics Casebook will be available with the same format as in the past but with some new chapters including working with clients using electronic platforms, working in rural and remote settings, working with clients with diminished capacity, and working with LGBT clients, to name a few.
- (4) Professional learning opportunities continue to be a main focus of membership services. High quality, affordable, pre-approved learning opportunities for continuing

communiqués de presseLe cabinet offre une formation aux médias qui s'est avérée très utile aux administrateurs et aux membres du Comité de direction, en les préparant à participer en toute confiance à des entrevues radiophoniques et à des rencontres avec de hauts fonctionnaires des ministères gouvernementaires.

- 2) Grâce à ses partenariats avec la Commission de la santé mentale du Canada (CSMC), avec l'Alliance canadienne pour la maladie mentale et la santé mentale (ACMMSM), avec le Réseau canadien de recherche et innovation en soins de santé primaires (RCRISSP), avec le Groupe d'intervention action santé (HEAL) et le Réseau canadien de soins de santé primaires (RCSSP), ainsi qu'à nos adhésions réciproques avec l'Association canadienne pour la prévention du suicide et l'Institut canadien d'éducation et de recherche en orientation (CERIC), l'ACCP sensibilise d'autres professionnels, des ministères, des commanditaires de recherche et le public à la profession du counseling et de la psychothérapie. Le counseling et la psychothérapie sont de plus en plus considérés comme des éléments indispensables du continuum de soins.
- 3) L'ACCP continue de participer à des rencontres et des congrès nationaux et internationaux en lien avec la profession, notamment l'*International Association for Counselling* (Turquie et Victoria), l'*American Counseling Association* et le congrès de recherche de la *British Association for Counselling and Psychotherapy*, organisé en collaboration avec l'*American Counseling Association* à London.
- 4) Le second congrès de recherche en counseling et en psychothérapie de l'ACCP s'est tenu à Moncton, en N.-B. Ce second Congrès de recherche de l'ACCP s'est tenu en partenariat avec l'Université de Moncton, l'*Acadia University* et l'*University of New-Brunswick*. Au cours des deux journées, les participants ont pu explorer de quelle manière les multiples modes de questionnement permettent de faire progresser la recherche sur l'exercice du counseling et de la psychothérapie. Pour promouvoir la recherche productive, l'ACCP s'est engagée dans une stratégie de facilitation de la recherche, fondée sur le mentorat et la supervision, dans le but de constituer de solides réseaux de recherche à l'échelle régionale et nationale. Le congrès de recherche favorise un climat de questionnement ouvert, dans lequel de nouveaux chercheurs et étudiants, tout comme les praticiens, les enseignants et les chefs de file du domaine se rencontrent pour partager leur enthousiasme commun pour l'acquisition de connaissances et leur volonté de sans cesse améliorer leur pratique en s'inspirant des plus récents résultats de recherches. Le congrès de recherche est important, car les progrès en ce domaine ajoutent aux données probantes qui fondent la profession, tout en constituant un outil important pour les responsables de la formulation des politiques.
- 5) Cette année, notre congrès national annuel 2014 s'est tenu dans la belle ville de Victoria en partenariat avec l'International Association for Counselling (IAC). À travers ce partenariat, l'IAC a eu un grand nombre de délégués canadiens et en retour, le congrès de l'ACCP a vu une augmentation de délégués internationaux. Chaque année, il y a une augmentation de Président(e)s d'autres association qui prennent part au congrès de l'ACCP incluant l'*Irish Association for Counselling and Psychotherapy*, la *British Association for Counselling and Psychotherapy* et l'*American Counselling Association*. L'année prochaine, notre congrès retourne à Niagara Falls, là où le tout premier congrès a pris place il y a cinquante ans. Ce sera un

education credit are available through the partnership CCPA has with the Mental Health Academy (MHA). Additionally, the number of webinars offered has increased to include topics such as: disorders and the DSM-V, supervision, and ethical issues. CCPA also offers free webinars on aspects of the association such as the certification process, becoming a director, and developing into an effective member of the ethics committee.

- (5) A new award was offered this year, the **CCPA Indigenous Practice Award**, aimed at honouring excellence in advancing culturally congruent counselling and psychotherapy services for Indigenous People in Canada.
- (6) It was my distinct pleasure to present Honourable Justice Murray Sinclair with the first CCPA Professional Champion Award at the International Association for Counselling Conference in Victoria. This award was created to honour and promote the stellar work of individuals in Canada who have played exemplary roles in enhancing the lives of others through championing the role of counselling and psychotherapy in its many forms.

National Standards

CCPA has developed a Quality Assurance Committee whose purpose is to audit and evaluate the effectiveness of the organization in meeting approved program and service objectives and to ensure that program and service delivery is generally provided in a manner consistent with recognized standards for good practice. As part of the 2013-2104 review process, CCPA is undertaking a review of the Certification requirements, CACEP, the Code of Ethics, and the Standards of Practice.

Certification

- (1) Two changes have been made to the CCC designation program including the requirement of completing **150** hours of direct client contact hours. Effective September 1, 2013, applicants who do not have sufficient hours of practice in either Pathway One or Pathway Two may qualify to complete additional hours of practice in order to meet the certification requirements. For a one-year period, such applicants will be granted a “Canadian Certified Counsellor – Qualifying” (CCC-Q) title with which they will be able to obtain liability insurance as they complete the additional hours of practice. Applicants must satisfy all other certification requirements in order to qualify for the CCC-Q title.
- (2) CCPA is busy developing the *Canadian Certified Counsellor-Supervisor* (CCC-S) certificate. During the past year, CCPA hosted a graduate level supervision course to a second cohort through the University of Ottawa and is now exploring the possibility of offering a course in Quebec. In order to support the continuing education requirement of 12 CECs focussed on supervision taken within a three year period, a number of webinars have been developed and presented. Beth Robinson conducted a pre-conference workshop on supervision and will be offering regional workshops on supervision throughout the year. The first Canadian textbook on supervision, entitled *Supervision of the Canadian Counselling and Psychotherapy Profession*, will be available in 2015.

congrès excitant pendant que l'ACCP y met le paquet afin de célébrer notre cinquantième anniversaire.

Les liens avec les membres et les services qui leur sont offerts

- 1) Pour établir des liens avec ses membres, l'ACCP a recours aux médias sociaux, y compris les tweets, les messages facebook, les messages par liste électronique et le blogue « Connexion counseling ».
- 2) Notre chef de direction, Barbara MacCallum, qui représente l'ACCP au sein de l'*Ontario Alliance of Mental Health Practitioners*, a présenté 5 webinaires et tenu 14 ateliers dans diverses régions de l'Ontario, afin d'aider les membres à remplir leurs demandes d'inscription à l'Ordre des psychothérapeutes autorisés de l'Ontario.
- 3) Afin de faire progresser la profession et d'en faire la promotion, l'ACCP s'engage à publier des livres d'auteurs canadiens. Cette année, une version révisée et mise à jour du manuel des cas de déontologie (Ethics Casebook) sera disponible. La présentation est restée la même, mais on y trouve de nouveaux chapitres, notamment sur le travail auprès des clients via les plateformes électroniques, le travail dans des milieux ruraux et éloignés, le travail auprès de clients aux capacités réduites et auprès de clients GLBT.
- 4) Les opportunités d'éducation professionnelle continuent d'être la principale préoccupation des services aux membres. La *Mental Health Academy* (MHA) continue d'offrir des possibilités de crédits d'éducation permanente grâce à ses formations de grande qualité, à prix abordables et préalablement approuvées. De plus, le nombre de webinaires offerts a augmenté afin d'inclure des sujets tels que le DSM-V, la supervision et les questions de déontologie. L'ACCP offre également des webinaires gratuits sur des sujets tels que la certification de l'ACCP, devenir un(e) administrateur(trice) de l'ACCP et devenir membre efficace du comité de déontologie de l'ACCP.
- 5) On a décerné un nouveau prix cette année, soit le Prix ACCP du praticien autochtone, qui a pour but de rendre hommage à l'excellence d'une contribution à l'essor de services de counseling et de psychothérapie culturellement adaptés aux peuples autochtones du Canada.
- 6) Ce fut mon plaisir de présenter le Prix du Champion professionnel de l'ACCP à l'Honorable juge Murray Sinclair lors du congrès de l'International Association for Counselling à Victoria. Ce prix a été créé pour honorer et promouvoir le travail exceptionnel d'individus au Canada qui ont joués un rôle exemplaire dans l'amélioration des vies de leurs pairs à travers la défense du rôle de la psychothérapie et du counseling dans ses formes variées.

Normes nationales

L'ACCP a développé un comité d'assurance qualité et viabilité qui a pour mandat de vérifier et d'évaluer l'efficacité de l'organisation à atteindre les objectifs fixés pour les programmes et les services et de s'assurer que la prestation de ces derniers s'effectue de façon générale en conformité avec les normes reconnues de bonne pratique. Dans le cadre du processus de revue de 2013-2014, l'ACCP effectue une revue des critères de certification, de CAPFC, du Code de déontologie et des Normes de pratique.

Certification

- 1) Deux modifications ont été apportées au programme relatif au

As always with a growing association, there is lots of work to be done. Due to our hardworking national office staff and their leader, our Chief Executive Officer, Barbara MacCallum, your Board of Directors, and the Executive who work very hard for you and for CCPA, the association is becoming a home to a diverse number of individuals who call themselves counsellors and psychotherapists. There are many to thank for our success in this area, in particular, I want to thank the members of my Executive who support and sustain me in many ways, Lorna Martin, Miriam Duff, Natasha Caverley, and Barbara MacCallum. To my dedicated Board of Directors who give their time and energy to ensure that the work of the Association gets done. And to you the members of CCPA who step up when asked and who enthusiastically support our initiatives!

As President of CCPA, I want to thank you for allowing me to serve you. To my mind, volunteering is the ultimate exercise in democracy. You vote in elections perhaps once a year, but when you volunteer, you vote every day about the kind of community you want to live in. I am proud to be a member of the CCPA community!

Blythe Shepard

titre de CCC. Celles et ceux qui ont obtenu leur diplôme au cours des cinq dernières années doivent dorénavant effectuer 150 heures de contact direct avec la clientèle. À compter du 1er septembre 2013, les candidats qui n'ont pas cumulé un nombre suffisant d'heures de pratique, soit dans le Premier parcours, soit dans le Deuxième parcours, pourront être admissibles à cumuler des heures de pratique supplémentaires qui leur permettront de satisfaire aux exigences de certification. Pendant un an, ces candidats auront droit au titre de Conseiller canadien certifié - en cours de qualification (C.C.C.-Q.), qui leur permettra d'obtenir une assurance responsabilité pendant qu'ils complètent les heures de pratique supplémentaires requises. Pour être admissibles au titre de C.C.C.-Q., les candidats doivent satisfaire à tous les autres critères de certification.

- 2) L'ACCP s'affaire à développer son plus récent certificat, soit celui de Conseiller canadien certifié – Superviseur (CCC-S). L'Association organisa un cours de supervision de niveau universitaire qui fut donné à une deuxième cohorte par l'entremise de l'Université d'Ottawa; nous étudions actuellement la possibilité d'offrir un cours au Québec. Sur le plan de l'éducation permanente, pour permettre de respecter l'exigence de 12 CÉP axés sur la supervision et acquis sur une période de trois ans, nous avons élaboré et présenté un certain nombre de webinaires. Beth Robinson a tenu un atelier précongrès sur la supervision, et elle offrira des ateliers régionaux sur le sujet durant toute l'année. Par ailleurs, des auteurs nous ont présenté leurs chapitres à inclure dans le premier manuel canadien de supervision, intitulé *Supervision of the Canadian Counselling and Psychotherapy Profession*, à paraître en 2015.

Comme c'est toujours le cas dans une association en pleine croissance, il y a beaucoup de travail à accomplir. Grâce à nos fantastiques employés du siège social et à leur chef, Barbara MacCallum, chef de la direction, aux membres de votre Conseil d'administration et du Comité de direction, qui travaillent très dur pour vous et pour l'ACCP, nous devenons le port d'attache d'un très grand nombre de personnes qui se désignent comme étant conseillers et psychothérapeutes. À ce chapitre, il y a de nombreuses personnes à remercier pour notre réussite, et je voudrais remercier tout particulièrement les membres de mon Comité de direction, qui m'ont soutenue et appuyée de nombreuses manières, soit Lorna Martin, Miriam Duff, Natasha Caverley et Barbara MacCallum. Merci également aux membres dévoués du Conseil d'administration, qui consacrent de leur temps et de leur énergie à s'assurer que le travail de l'Association s'accomplit. Et merci aussi à vous, membres de l'ACCP, qui vous impliquez sur demande et qui appuyez avec enthousiasme nos initiatives!

À titre de présidente de l'ACCP, je veux vous remercier de m'avoir permis d'être à votre service. À mes yeux, le bénévolat représente l'ultime exercice de la démocratie. On peut voter une fois l'an, mais lorsqu'on est bénévole, on vote tous les jours sur le type de communauté dans laquelle on veut vivre, et je suis fière d'être membre de la communauté de l'ACCP!

Blythe Shepard

Chief Executive Officer Annual Report / Rapport annuel de la présidente-directrice générale

2013-2014

Regulatory matters continued to be a major focus for the CCPA National Office in 2013. As well, CCPA was required to comply with the new Federal Not-For Profit Act which has required a complete review of the CCPA by-laws. A new membership system is also under development. The National Office has also been actively involved in developing new service offerings and in launching a new public awareness/public relations initiative with the assistance of Impact Public Affairs.

CCPA continues to be very pro-active in connecting with other like-minded groups both nationally and internationally and CCPA now sits at many tables as part of the health continuum.

The National Office continued to administrate the National Assessment Contribution Agreement.

Regulation

The Transitional Council for the Ontario College of Registered Psychotherapists and Registered Mental Health Therapists was established in November 2009. Throughout 2013 the Council worked extremely hard to complete the Registration Regulations for the new College. The Registration Regulations were signed by the Transitional Council in June 2014 and have been sealed waiting approval from the Cabinet. It is anticipated that the Act will be proclaimed in October, 2014. CCPA conducted 5 webinars and 14 workshop throughout Ontario to support its members application to the new College.

In Quebec, legislation to protect the title and practice of Psychotherapy (Bill 21) was passed in June 2009. Regulations were proclaimed in June 2012 and the grandparenting period ended June 21, 2014. Kiraz Johannsen, Quebec Anglophone Director conducted workshops to assist member to apply for their Psychotherapy permit.

In December 2013, PEI passed its umbrella Health Act. The Prince Edward Island Counselling Association is preparing a letter of intent to indicate their desire have counsellors regulated in PEI.

There continues to be a great deal of activity in New Brunswick, and British Columbia. Groups have also been forming in Manitoba, Newfoundland and Labrador, and Alberta to pursue regulation.

Contribution Agreements

The National Office is involved in administrative activities related to the National Assessment Project and another project called Pathways. Pathways allowed regulatory bodies a forum to discuss the similarities and differences in the regulations in their province with the hope to develop mobility documentation for practitioners who are moving from one province to another. The Pathways Project concluded on March 31, 2013. Both projects are funded by HRSDC.

En 2013, le Siège social de l'ACCP a continué de consacrer beaucoup d'attention aux questions de réglementation. De plus, l'ACCP a complètement révisé ses règlements généraux afin de s'aligner à la nouvelle loi canadienne sur les organisations à but non lucratif. Un nouveau système d'adhésion est également sous développement. Le siège social a aussi été activement engagé dans le développement de nouveaux services et dans le lancement d'une nouvelle initiative de relations publiques/ conscientisation publique avec l'assistance d'*Impact Public Affairs*.

L'ACCP continu d'être très proactive en connectant avec d'autres groupes avec un intérêt s'alignant avec les siens nationalement et internationalement et l'ACCP siège maintenant à plusieurs tables rondes du continuum de la santé.

Le siège social a continué d'administrer l'Accord de contribution de l'évaluation nationale.

Réglementation

Le Conseil transitoire de l'Ordre des psychothérapeutes autorisés et des thérapeutes autorisés en santé mentale de l'Ontario fut mis en place en novembre 2009. Au cours de 2013, le Conseil transitoire a travaillé très fort pour compléter les Règlements sur l'inscription pour le nouveau Collège. Les Règlements sur l'inscription furent signés par le Conseil Transitoire en juin 2014 et ont été scellés en attendant l'approbation du Cabinet. Il est anticipé que l'Acte soit proclamé en octobre 2014. L'ACCP a présenté 5 webinaires et 14 ateliers à travers l'Ontario pour supporter ses membres dans leur application au nouveau Collège.

En juin 2009, le Québec a voté une loi (la loi 21) visant à protéger la pratique de la psychothérapie et le titre qui y est associé. Les règlements furent proclamés en juin 2012 et la période de reconnaissance des droits acquis s'est terminée le 21 juin 2014. Kiraz Johannsen, administratrice de l'ACCP du Québec anglophone a tenu des ateliers pour assister les membres dans leur application pour le Permis de psychothérapeute.

En décembre 2013, l'Île-du-Prince-Édouard a passé son *Umbrella Health Act*. La Prince Edward Island Counselling Association prépare une lettre d'intention pour indiquer leur désir de réglementer les conseillers de l'Î.-P.-É.

L'activité se poursuit au Nouveau-Brunswick et en Colombie-Britannique. Des groupes furent également formés au Manitoba, à Terre-Neuve et Labrador et en Alberta pour poursuivre la réglementation.

Les accords de contribution

Le Siège social s'occupe de tâches administratives ayant trait au Projet d'évaluation nationale, ainsi que d'un autre projet appelé Voies d'échange, qui procure aux organismes de réglementation un forum afin de discuter des similitudes et des différences réglementaires dans chacune des provinces dans le but d'élaborer une documentation conçue pour les praticiens qui déménagent d'une province à l'autre. Les deux projets sont financés par RHDCC.

Membership

As of May 31, 2014 CCPA had reached 5,208 active members with approximately 3,292 being certified. This represents an increase of 9% in membership and 9% newly certified.

Membership Renewals

The National Office continues to promote proactive processes to ensure that members know when their membership renewal is due and if their membership has lapsed. Many more renewals are now being handled online which has reduced administrative costs.

Certification

Monika Gal continues in her role of CCC Registrar..
Marisabelle Terriault-Elibani acts as the CEC Registrar.

Advocacy and Representation

CCPA has again this year been very active in Ontario with the Ontario Alliance of Mental Health Practitioners. CCPA's CEO is on the Steering Committee of Alliance and is also its Treasurer.

Communications Tools

CCPA list-serv. The number of subscribers to our electronic news bulletin is 4,233 subscribers.

CCPA Awards

The recipients of the 2014 Awards are as follows:

CCPA Counsellor Leadership Award	Janice Graham-Migel
CCPA Masters Thesis Award	Guylaine Laroche
CCPA Doctoral Dissertation Award	Lorna Martin
CCPA Counselling Book Award	David Paré
CCPA Travel Award	Robert Allan, Janice Graham-Migel, Ashley Phillips and Candace Reinsch
CCPA Student Travel Award	Nina Sangra, Matthew Van der meer, Jon Woodend and Cassandra Weir
CCPA/Marsh Student Bursary Award	Gina Ko and Sariné Willis-O'Connor
Lorne Flavelle Award	June Harper
Honorary Life Member	Lynda Younghusband
CCPA Indigenous Practice Award	Mark Kelly
CCPA Professional Contribution Award	Lorna Martin
Vance Peavy Award	J. Nicole Little
CCPA Professional Champion Award	Justice Murray Sinclair

The pictures of the winners have been published on the CCPA website and are in the July 2014 issue of *Cognica*.

Chapters

The National Office continues to host regular teleconferences with the Chapter Presidents.

No new chapters formed this year.

Adhésion

Le 31 mai 2014, l'ACCP avait atteint un effectif de 5 168 membres, dont environ 3 292 étaient des membres certifiés, ce qui représente un accroissement de 9,0 % du nombre de membres et de 9,0 % de membres récemment certifiés.

Renouvellement de l'adhésion

Le bureau national continue de promouvoir les processus proactifs afin de s'assurer que les membres savent à quel moment renouveler leur adhésion, et si leur adhésion est venue à échéance. De plus en plus de renouvellements sont maintenant traités par courriel, ce qui a eu pour effet de réduire les frais d'administration.

Certification

Monika Gal continue son rôle de registraire à la certification.
Marisabelle Terriault-Elibani est registraire aux CÉP.

Défense des droits et représentation

Une fois de plus cette année, nous avons été très actifs en Ontario par le biais de la Coalition ontarienne des professionnels en santé mentale. La Présidente-directrice générale de l'ACCP siège au Comité organisateur de la Coalition et en est aussi la trésorière.

Outils de communication

Liste électronique de l'ACCP Notre bulletin électronique de nouvelles compte 4 233 abonnés.

Prix de l'ACCP

Les lauréats des Prix 2014 sont les suivants :

Prix de l'ACCP pour le leadership d'un(e) conseiller(ère)	Janice Graham-Migel
Prix de l'ACCP pour un mémoire de maîtrise	Guylaine Laroche
Prix de l'ACCP pour une thèse de doctorat	Lorna Martin
Prix de l'ACCP pour un livre de counseling	David Paré
Bourse pour participer au congrès de l'ACCP	Robert Allan, Janice Graham-Migel, Ashley Phillips and Candace Reinsch
Bourse étudiante pour participer au congrès de l'ACCP	Nina Sangra, Matthew Van der meer, Jon Woodend and Cassandra Weir
Prix Marsh pour étudiants en counseling	Gina Ko and Sariné Willis-O'Connor
Prix Lorne Flavelle	June Harper
Membre honoraire de l'ACCP	Lynda Younghusband
Prix ACCP de pratique auprès des Indigènes	Mark Kelly
Prix de l'ACCP pour la contribution professionnelle	Lorna Martin
Prix commémoratif Vance Peavy	J. Nicole Little
Prix ACCP du champion professionnel	Justice Murray Sinclair

Les photos des lauréats ont été publiées dans notre site Web et paraissent dans le numéro de juillet 2014 de la revue *Cognica*.

Sections

Le siège social continue d'organiser régulièrement des téléconférences avec les présidents des sections.

CCPA Staff

I would like to take this opportunity to thank all the staff at the CCPA National Office for their support and dedication.

Barbara MacCallum
Chief Executive Officer

Aucune nouvelle Section ne fut formée cette année.

Personnel de l'ACCP

J'en profite pour remercier tous les membres du personnel du siège social de l'ACCP pour leur appui et leur dévouement.

Barbara MacCallum
La présidente-directrice générale de l'ACCP

Membership Historical Summary / Tableau récapitulatif de l'adhésion

	<u>2010</u>		<u>2011</u>		<u>2012</u>		<u>2013</u>		<u>2014</u>	
<u>Province</u>	mbrs	CCCs	mbrs	CCCs	mbrs	CCCs	mbrs	CCCs	mbrs	CCCs
Internat.	66	25	69	30	72	38	80	38	87	43
AB + NT	383	217	490	254	577	308	605	326	706	389
BC + YK	873	578	909	593	1025	658	1109	719	1194	772
MB + NU	152	101	163	103	165	104	181	111	215	129
NB franco	40	22	40	22	42	24	47	19	73	31
NB anglo	166	132	198	150	216	163	222	169	226	171
NL	110	76	115	78	132	89	137	94	155	100
NS	310	231	331	243	357	279	396	287	391	290
ON franco	66	46	69	51	69	48	76	46	79	51
ON anglo	870	623	1040	708	1188	789	1357	873	1484	975
PE	71	61	75	64	77	63	82	65	83	62
QC franco	92	52	96	53	93	56	90	53	93	51
QC anglo	203	107	222	111	226	122	243	123	242	124
SK	136	76	142	82	153	93	171	104	180	104
TOTAL	3538	2347	3959	2542	4394	2834	4,796	3,027	5,208	3,292
<u>Affiliates</u>										
PEICA-PCC	52	52	52	52	51	51	49	48	49	49
AFCONB	33	16	27	13	27	15	26	15	48	17
QCA	94	47	119	56	133	67	128	68	144	74
NSACT	233	193	n/a	n/a	n/a	n/a	n/a	n/a	n/a	n/a

<u>Chapters / Section</u>	<u>2010</u>	<u>2011</u>	<u>2012</u>	<u>2013</u>	<u>2014</u>
AB/NWT	n/a	169	236	270	349
Animal Assisted	n/a	n/a	58	102	102
BC	464	510	536	555	604
Career Counselling	233	262	253	263	277
Counsellor Educators	146	162	177	177	184
Creative Arts in Counselling	200	211	241	264	264
Indigenous Circle	72	99	106	127	126
MB	n/a	n/a	n/a	56	101
National Capital Region	228	256	267	293	295
NS	n/a	42	152	203	218
Pastoral and Spiritual Care in Counselling	76	147	201	240	239
Private Practitioners	663	782	906	997	1074
School Counsellors	269	331	377	417	404
Social Justice	104	147	162	175	188
TOTAL	2,555	3,118	3,672	4,139	4,425

CCPA Membership count as of May 31, 2014: 5,208 active members (4,161 female or 80% – 1017 male or 19% – 30 associations or 1%)

Nombre de membres de l'ACCP au 31 mai 2014 : 5 208 membres actifs (4 161 femmes ou 80% – 1017 hommes ou 19 % – 30 associations ou 1 %)

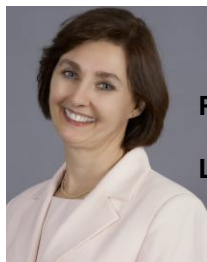
2013-2014

CCPA Board of Directors - Conseil d'administration de l'ACCP

Executive Committee – Comité exécutif



President –Présidente
Blythe Shepard



Past President – Présidente sortante
Lorna Martin



**President Elect -
Présidente élue**
Natasha Caverley



Treasurer – Trésorière
Miriam Duff



**Chief Executive Officer –
Présidente-directrice générale**
Barbara MacCallum

Directors – Directeurs



**British Columbia & Yukon Director
Directrice pour la Colombie
Britannique & le Yukon**
Natasha Caverley



**Alberta & NWT Director
Directrice pour l'Alberta & des TNO**
Sara Holland



**Saskatchewan Director
Directrice pour la Saskatchewan**
Gisèle Lalonde



**Manitoba & Nunavut Director
Directrice pour le Manitoba & le Nunavut**
Miriam Duff



**Ontario Anglophone Director
Directrice pour l'Ontario anglophone**

Trish McCracken



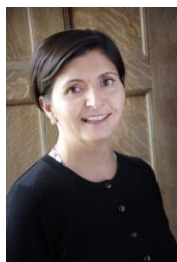
**Ontario Francophone Director
Directrice pour l'Ontario francophone**

Verdiane Bukumi



**Quebec Francophone Director
Directeur pour le Québec francophone**

Henri Albert



**Quebec Anglophone Director
Directrice pour le Québec anglophone**

Kiraz Johannsen



**New Brunswick Francophone Director
Directeur pour le Nouveau-Brunswick francophone**

Serge Hall



**New Brunswick Anglophone Director
Directrice pour le Nouveau-Brunswick anglophone**

Kim Landine



**Nova Scotia Director
Directrice pour la Nouvelle-Écosse**

Beth Robinson



**Prince Edward Island Director
Directrice pour l'Île-du-Prince-Édouard**

Margie Cain



**Newfoundland & Labrador Director
Directrice pour Terre-Neuve & Labrador**

Tracy Duffy

Staff members – Membres du personnel



Office Manager – Chef du bureau
Nicole Maurice



Certification Co-ordinator / Coordinatrice à la Certification
Elisabeth Manley



**CEC Administrator /
Administratrice des CÉPs**
Judy Murphy



CEU Registrar – UÉP Registraire
Marisabelle Terriault-Elibani



**Membership Co-ordinator /
Coordinatrice à l'adhésion**
Julia Dmowski



**Member Services Coordinator /
Coordinatrice des services de membres**
Karina Albert



**Accounting Clerk / Administratrice de
comptabilité**
Stephanie Ross



Kim Hollihan
**National Director, Senior Project
Manager**



**Canadian Journal of Counselling (CJC)
Editor**
**Rédacteur en chef, Revue canadienne
de counseling (RCC)**
Dr^e Kevin Alderson



**Registrar /
Registraire**
Monika Gal

Board Committees – Comités du Conseil

Committees / Comités

Executive / Exécutif

Governance / Gouvernance

Risk Management / Gestion de risque

Quality Assurance and Sustainability / Assurance qualité et viabilité

Regulation and Policy (Advocacy) / (de défense) d'éducation et des politiques

Appeals / Appels

Ethics (Complaints) / Comité de déontologie - Division des plaintes

Ethics Committee – Queries Division / Comité de déontologie - Division
d'éducation et des questions

Certification / Agrément

Awards / Prix d'excellence

Accreditation (CACEP) / Accréditation (CAPFC)

Chairs / Président (es)

Dr. Blythe Shepard

Dr. Lorna Martin

Dr. Lorna Martin (acting)

Dr. Beth Robinson

Trish McCracken

Dr. Blythe Shepard

Dr. Simon Nuttgens

Dr. Cristelle Audet

Dr. David Smith

Sara Holland

Dr. Bill Borgen and Dr. Sharon
Robertson

CCPA Chapters – Sections de l'ACCP

Chapters / Sections	Presidents / Présidents (es)
British Columbia / Colombie-Britannique	Kathleen Irvine
National Capital Region / Région de la capitale nationale	Nicholas Renaud
Manitoba Chapter	Barbara Woods
Alberta /NWT / Alberta / T.N.-O.	Nicole Imgrund
Nova Scotia / La Nouvelle-Écosse	Janet Edwards
Career Counselling / Développement de carrière	Gerry Goodine
Counsellor Educators / Formateurs de conseillers	Robert Baudouin
Private Practitioners / Conseillers en pratique privée	Corinne Hendricken-Eldershaw
School Counsellors / Conseillers scolaires	Trent Langdon
Creative Arts in Counselling / Arts créatifs en counseling	Amy McKenzie
Indigenous Circle / Cercle indigène	Bill Thomas
Pastoral and spiritual care in counselling / Soutien pastoral et spirituel en counseling	Gerard Vardy
Social Justice / Justice sociale	Andria Hill-Lehr and Linda Wheeldon
Animal Assisted Therapy	Nancy Blair

Official CCPA Partners - Partenaires officiels de l'ACCP

Affiliated Association / Associations affiliées:

- Quebec Counselling Association (QCA)
- Association francophone des conseillères et des conseillers en orientation du Nouveau-Brunswick (AFCONB)
- PEI Counselling Association, Psychotherapist Counselling Chapter, (PEICA-PC)

Reciprocal Associate Organizations / Organisations associées réciproques:

- Adult Education Counsellors Association of Alberta
- American Counseling Association (ACA)
- American Mental Health Counselors Association (AMHCA)
- Association of Newfoundland Psychologists (ANP)
- Association québécoise d'information scolaire et professionnelle (AQISEP)
- Association des conseillères et des conseillers en orientation franco-ontariens (ACOFO)
- Australian Counselling Association (ACA)
- Australian Guidance and Counselling Association (AGCA)
- British Association for Counselling and Psychotherapy (BACP)
- British Columbia Career Development Association (BCCDA)
- British Columbia Association of Clinical Counsellors (BCACC)
- British Columbia School Counsellor's Association (BCSCA)
- Canadian Association for Sandplay Therapy (CAST)
- Canadian Association for Suicide Prevention (CASP)
- Career Practitioners Association of New Zealand (CPANZ)
- Counselling and Psychotherapy in Scotland (COSCA)
- Guidance Council of the Alberta Teacher's Association
- International Association for Counselling (IAC) / Association internationale de counseling
- Irish Association for Counselling and Psychotherapy (IACP)
- Manitoba School Counsellor's Association (MSCA)
- New Brunswick Association of Counselling Therapist (NBACT)
- New Zealand Association of Counsellors (NZAC)
- Newfoundland and Labrador Counsellor's and Psychologist's Association (NLCPA)
- Nova Scotia School Counsellors Association (NSSCA)
- Ontario Association of Consultants, Counsellors, Psychometrists and Psychotherapists (OACCPP)
- Ontario Native Education Counselling Association (ONECA)
- Ontario School Counsellors' Association (OSCA)
- Ordre des conseillers et conseillères d'orientation et des psychoéducateurs et psychoéducatrices du Québec (OCOPQ)
- Ordres des psychoéducateurs et des psychoéducatrices du Québec (OPP)
- Saskatchewan School Counsellors Association (SSCA)

Others / Autres

- Canadian Career Development Foundation (CCDF) /
Fondation canadienne pour le développement de carrière (FCDC)